



PREBENA

Ersatzteilliste/sparepart list/nomenclature des pieces

Type 4F-CNW65

No. 42500001

| | | | | | |
|------|----------|-------|-----------------------------|-----------------------------|-------------------------------|
| 122 | | | | | |
| 121 | | | | | |
| 120 | | | | | |
| 119 | | | | | |
| 118 | | | | | |
| 117 | | | | | |
| 116 | | | | | |
| 115 | | | | | |
| 114 | 42512601 | 1 | Magazinabdeckung | magazine cover | couverture de magasin |
| 113 | 99209102 | 1 | Sicherungsnut | self-locking nut | écrou |
| 112 | 99918701 | 1 | O-Ring | o-ring | joint torique |
| 111 | 42519401 | 1 | Achse, Magazinabdeckung | bolt, magazine cover | axe, couverture de magasin |
| 110 | 42501901 | 1 | Magazin | magazine | magasin |
| 109 | 99918701 | 1 | O-Ring | o-ring | joint torique |
| 108 | 99304202 | 1 | Schraube | screw | vis |
| 107 | 42519401 | 1 | Achse, Magazinabdeckung | bolt, magazine cover | axe, couverture de magasin |
| 106 | 99616401 | 1 | Feder | spring | ressort |
| 105 | 42526201 | 1 | Verstellbolzen, Nagellänge | adjusting bolt, nail length | boulon de réglage |
| 104 | 98902103 | 1 | Spannhülse | spring pin | goupille élastique |
| 103 | 42526301 | 1 | Blechklammer | sheet clamp | cliquet |
| 102 | 42526101 | 1 | Verstellung, Nagellänge | adjustment, nail length | réglage, longueur de clou |
| 101 | 42533301 | 1 | Abdeckung | cover | couverture |
| 100 | 99301902 | 2 | Schraube | screw | vis |
| 99 | 42533201 | 1 | Abdeckung, Verschlussklappe | cover, closure flap | couverture |
| 98 | 42525601 | 1 | Scharnierbolzen | hinge bolt | boulon de charnière |
| 97 | 99616201 | 1 | Feder | spring | ressort |
| 96 | 99918601 | 1 | O-Ring | o-ring | joint torique |
| 95 | 42533101 | 1 | Nagel-Anschlag, unten | lower nail-stop | butée de clou, en bas |
| 94 | 42519901 | 1 | Verschlussklappe | closure flap | trappe obturateur à charnière |
| 93 | 99616101 | 1 | Feder | spring | ressort |
| 92 | 42526001 | 1 | Nagel-Anschlag, oben | upper nail-stop | butée de clou, en haut |
| 91 | 99616301 | 1 | Feder | spring | ressort |
| 90 | 42502501 | 1 | Sperrklinke | stopper | cliquet |
| 89 | 99001902 | 1 | Sicherungsring | retaining washer | circlip |
| 88 | 42503201 | 1 | Federsitz | spring holder | fixation de ressort |
| 87 | 42525201 | 1 | Vorschubpuffer | feed bumper | amortisseur d'avance |
| 86 | 99615901 | 1 | Feder | spring | ressort |
| 85 | 99916901 | 1 | O-Ring | o-ring | joint torique |
| 84 | 42525301 | 1 | Vorschubkolben | feed piston | piston d'avance |
| 83 | 99915101 | 1 | O-Ring | o-ring | joint torique |
| 82 | 99918201 | 2 | O-Ring | o-ring | joint torique |
| 81 | 42512001 | 1 | Gehäuseboden | base, gun body | fond de corps |
| 80 | 99918401 | 1 | O-Ring | o-ring | joint torique |
| 79 | 99918301 | 1 | O-Ring | o-ring | joint torique |
| 78 | 99306702 | 4 | Schraube | screw | vis |
| 77 | 99100402 | 4 | Federring | spring washer | rondelle |
| 76 | 42525501 | 1 | Vorschubfinger | feed finger | doigt d'avance |
| 75 | 99616001 | 1 | Feder | spring | ressort |
| 74 | 42519201 | 1 | Achsbolzen | axle | axe |
| 73 | 98904106 | 1 | Zylindersift | parallel pin | goupille cylindrique |
| 72 | 42514501 | 1 | Verbindungsstück | connector | raccord |
| 71 | 99918501 | 1 | O-Ring | o-ring | joint torique |
| 70 | 42527201 | 1 | Stopfen | rubber pad | bouchon |
| 69 | 42505601 | 1 | Nase | nose | talon |
| 68 | 42512801 | 1 | Distanzbuchse, Magazin | distance bush, magazine | douille magasin |
| 67 | 99304202 | 1 | Schraube | screw | vis |
| 66 | 99009503 | 1 | Sicherungsscheibe | retaining washer | clips |
| 65 | 42501401 | 1 | Sicherungsbügel | safety device | palpeur de sécurité |
| 64 | 42501201 | 1 | Brücke | holder, safety device | fixation de sécurité |
| 63 | 99918201 | 1 | O-Ring | o-ring | joint torique |
| 62 | 42508601 | 1 | Stellspindel | spindle | broche |
| Pos. | ET-Nr. | Menge | Beschreibung | description | dénomination |

| | | | | | |
|------|----------|-------|----------------------------|-------------------------------|---------------------------|
| 61 | 99918101 | 1 | O-Ring | o-ring | joint torique |
| 60 | 42529101 | 1 | Stellplatte | set ring | plaque d'arrêt |
| 59 | 42529001 | 1 | Stellring | detent ring | bague d'arrêt |
| 58 | 99615801 | 1 | Feder | spring | ressort |
| 57 | 98900703 | 1 | Spannhülse | spring pin | goupille élastique |
| 56 | 42521801 | 1 | Stellrad | set collar | bague d'arrêt |
| 55 | 42509301 | 1 | Federlager | spring holder | fixation de ressort |
| 54 | 99615701 | 1 | Feder | spring | ressort |
| 53 | 98904503 | 1 | Spannhülse | spring pin | goupille élastique |
| 52 | 42501101 | 1 | Führung, Sicherungsbügel | guide, safety device | guidage de sécurité |
| 51 | 99000603 | 1 | Sicherungsscheibe | retaining washer | clips |
| 50 | 99200102 | 1 | Sicherungsmutter | self-locking nut | écrou |
| 49 | 42502701 | 1 | Gehäuse | gun body | corps |
| 48 | 99917501 | 1 | O-Ring | o-ring | joint torique |
| 47 | 98847601 | 1 | Reduzierung | reducer | adaptér |
| 46 | 98800101 | 1 | Einstecknippel | nipple | raccord à vis |
| 45 | 98904503 | 1 | Spannhülse | spring pin | goupille élastique |
| 44 | 42505901 | 1 | Buchse | bush | douille |
| 43 | 99615601 | 1 | Feder | spring | ressort |
| 42 | 98902303 | 1 | Spannhülse | spring pin | goupille élastique |
| 41 | 42505401 | 1 | Auslöser | trigger | levier de détente |
| 40 | 42505201 | 1 | Auslöseklappe | plate, trigger | plaque, levier de détente |
| 39 | 99615501 | 1 | Feder | spring | ressort |
| 38 | 42520601 | 1 | Kugel | ball | boule |
| 37 | 42533001 | 1 | Sperr-Raste | throttle-unit | levier d'arrêt |
| 36 | 98904503 | 1 | Spannhülse | spring pin | goupille élastique |
| 35 | 98904103 | 1 | Spannhülse | spring pin | goupille élastique |
| 34 | 42503601 | 1 | Ventilstiftführung | valve pin guide | guide de soupape |
| 33 | 99918001 | 1 | O-Ring | o-ring | joint torique |
| 32 | 42503501 | 1 | Ventilstift | valve pin | pin de soupape |
| 31 | 99615401 | 1 | Feder | spring | ressort |
| 30 | 99917901 | 1 | O-Ring | o-ring | joint torique |
| 29 | 42503301 | 1 | Ventilstange | valve tube | tige de soupape |
| 28 | 99915101 | 2 | O-Ring | o-ring | joint torique |
| 27 | 99917801 | 1 | O-Ring | o-ring | joint torique |
| 26 | 99917701 | 1 | O-Ring | o-ring | joint torique |
| 25 | 42503401 | 1 | Ventilbuchse | valve bush | douille de soupape |
| 24 | 99917601 | 1 | O-Ring | o-ring | joint torique |
| 23 | 42501801 | 1 | Puffer | bumper | amortisseur |
| 22 | 99917401 | 1 | O-Ring | o-ring | joint torique |
| 21 | 42500901 | 1 | Zylinder | cylinder | cylindre |
| 20 | 99917301 | 1 | O-Ring | o-ring | joint torique |
| 19 | 99302003 | 1 | Gewindestift | set screw | vis |
| 18 | 42500801 | 1 | Treiber mit Kolben | driver incl. piston | couteau incl. piston |
| 17 | 99917201 | 1 | O-Ring | o-ring | joint torique |
| 16 | 99803201 | 1 | Dichtring | seal | joint |
| 15 | 99917101 | 1 | O-Ring | o-ring | joint torique |
| 14 | 42500601 | 1 | Haltering | holding ring | retenu |
| 13 | 99917001 | 1 | O-Ring | o-ring | joint torique |
| 12 | 42500501 | 1 | Kopfventil | head valve | valve de tête |
| 11 | 99916901 | 1 | O-Ring | o-ring | joint torique |
| 10 | 99615301 | 1 | Feder | spring | ressort |
| 9 | 99803101 | 1 | Dichtscheibe | seal | joint |
| 8 | 99706301 | 1 | Kopfdichtung | head sealing | joint de tête |
| 7 | 42500101 | 1 | Kopfplatte | head plate | capuchon |
| 6 | 99100302 | 4 | Federring | spring washer | rondelle |
| 5 | 99304402 | 4 | Schraube | screw | vis |
| 4 | 42530301 | 1 | Abdeckung, Kopfplatte | cover, head plate | couverture |
| 3 | 42507201 | 1 | Schalldämpfer-Abdeckplatte | cover plate, exhaust silencer | plaque de silencieux |
| 2 | 42515701 | 1 | Scheibe | disk | disque |
| 1 | 99303802 | 1 | Schraube | screw | vis |
| Pos. | ET-Nr. | Menge | Beschreibung | description | dénomination |